Predbežné oznámenie o koncentrácii

(Vec M.8879 – JERA Trading/LNG Optimisation)

Vec, ktorá môže byť posúdená v rámci zjednodušeného postupu

(Text s významom pre EHP)

(2018/C 277/07)

1. Komisii bolo 31. júla 2018 podľa článku 4 nariadenia Rady (ES) č. 139/2004 doručené oznámenie o zamýšľanej koncentrácii ([1]).

Toto oznámenie sa týka týchto podnikov:

— JERA Trading Pte Ltd („JERA Trading“, Singapur), pod spoločnou kontrolou podnikov Jera Co. Inc. („JERA“, Japonsko) a EDF Trading Limited („EDFT“, Spojené kráľovstvo),

— LNG Optimisation (Spojené kráľovstvo), patriaci do podniku EDFT, ktorý je stopercentnou dcérskou spoločnosťou podniku Electricité de France SA („EDF“, Francúzsko).

Podnik JERA Trading získava v zmysle článku 3 ods. 1 písm. b) nariadenia o fúziách výlučnú kontrolu nad zložkou podniku EDFT v oblasti obchodovania so skapalneným zemným plynom (LNG) a jeho optimalizácie („LNG Optimisation“).

Koncentrácia sa uskutočňuje prostredníctvom kúpy aktív.

2. Predmet činnosti dotknutých podnikov:

— JERA Trading pôsobí v oblasti obchodovania s uhlím a nákladom a optimalizácie, čo zahŕňa fyzické uhlie, ako aj finančné produkty. Je pod spoločnou kontrolou podniku JERA, ktorý pôsobí v oblasti nákupu LNG a iných komodít pre svoje materské spoločnosti Tepco Fuel & Power, Inc. a Chubu Electric Power Co., Inc. (čo sú obe japonské dodávateľské spoločnosti), a podniku EDFT, ktorý obchoduje s LNG a inými komoditami na veľkoobchodnom trhu a optimalizuje aktíva pre svoju materskú spoločnosť EDF.

— LNG Optimisation pôsobí v oblasti obchodovania s LNG a jeho optimalizácie.

3. Na základe predbežného posúdenia a bez toho, aby bolo dotknuté konečné rozhodnutie v tejto veci, sa Komisia domnieva, že oznámená transakcia by mohla patriť do rozsahu pôsobnosti nariadenia o fúziách.

V súlade s oznámením Komisie o zjednodušenom postupe pri riešení niektorých koncentrácií podľa nariadenia Rady (ES) č. 139/2004 ([2]) je potrebné uviesť, že túto vec je možné posudzovať v súlade s postupom stanoveným v uvedenom oznámení.

4. Komisia vyzýva zainteresované tretie strany, aby jej predložili prípadné pripomienky k zamýšľanej koncentrácii.

Pripomienky musia byť Komisii doručené najneskôr do 10 dní od dátumu uverejnenia tohto oznámenia. Vždy je nutné uviesť toto referenčné číslo:

M.8879 – JERA Trading/LNG Optimisation

Pripomienky možno Komisii zaslať e-mailom, faxom alebo poštou. Použite tieto kontaktné údaje:

E-mail: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax: +32 22964301

Poštová adresa:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

([1]) Ú. v. EÚ L 24, 29.1.2004, s. 1 („nariadenie o fúziách“).
([2]) Ú. v. EÚ C 366, 14.12.2013, s. 5.